

Noveno año de publicación no interrumpida



# Espectáculos de Madrid

REVISTA DIARIA

GUIA DE LA CAPITAL

= NOVELAS = PASATIEMPOS =

CRONICAS DE TEATROS

= TOROS =



ESCALAS  
CONDE DE ROMANONES  
ESC. CONDE DE ROMANONES

*Reparto Gratis*

- DIRECCION -  
2- CONDE DE ROMANONES, 2



## MECAPHONE

EL FONOGRAFO PORTATIL MAS POTENTE  
Y DE MAS CLARO SONIDO

VENTA EXCLUSIVA:

### Unión Musical Española

Carrera de San Jerónimo, 30, y Preciados, 5 - Madrid

*Pere Durán*

# LA MARAVILLA DEL SIGLO



¿Ha oído Ud. la

## NUEVA GRAMOLA CON CAMARA ACÚSTICA "REENTRANTE?"

En caso negativo, hágalo en seguida. Acuda sin pérdida de tiempo a un agente nuestro y pida una audición musical con este nuevo instrumento. Al escuchar las primeras notas sentirá usted la sensación de que los artistas se hallan en su presencia. Su ánimo quedará cautivado ante esta nueva maravilla, y radiante de placer deseará usted adquirir este prodigioso aparato, que reproduce todos los sonidos musicales con una precisión verdadera admirable. Una sola audición le convencerá.



# La Voz de su Amo

COMPañÍA DEL GRAMÓFONO, S. A. E.  
AVENIDA DE PÍ Y MARGALL, 1.—MADRID

Fábrica:  
URGEL, N.º 234  
BARCELONA



**DISTRIBUCION DE NUESTRAS TIRADAS**



Todos los días, de doce y media a dos, en los Casinos de Madrid, Bellas Artes, Gran Peña; en los Hoteles Palace, Paris, Inglés, Reina Victoria, Regina y Principe de Asturias. De cuatro a cinco (tarde), en los siguientes Cafés y de esta forma: *Martes, Jueves y Sábados*, Cafés Oriental, Lisboa, Puerto Rico, Universal y Colonial. *Miércoles, Viernes y Domingos*, Lyon d'Or, Maison Dorée, Café-Bar La Montaña y Norte. Diariamente se reparte en los Bares Villa-Rosa, Plaza de Santa Ana, 17; «Madrid-Sevilla». Echegaray, 21, y en la Peluquería de Moda, Prado, 7.—Lo que avisamos a los señores anunciantes para que lo comprueben.

Para toda clase de anuncios y propagandas diríjense a la Dirección:  
**2, Conde de Romanones, 2**

**HORARIO DE TRENES**

NORTE		Salida	Llegada
Madrid a			
Mixto Hendaya y Bilbao (1. <sup>a</sup> , 2. <sup>a</sup> y 3. <sup>a</sup> ).	6		19,40
Rápido Santander-Gijón (vía Segovia), 1. <sup>a</sup> y 3. <sup>a</sup> , restaurant...	9		22,15
Rápido Hendaya (vía Avila), 1. <sup>a</sup> , butaca, y 2. <sup>a</sup> , restaurant...	10,05		22,35
Rápido Bilbao (vía Avila), 1. <sup>a</sup> y 2. <sup>a</sup> ...	13		22,50
Expreso Coruña (vía Segovia), 1. <sup>a</sup> y 3. <sup>a</sup>	19,20		9,40
Expreso Gijón (vía Segovia), 1. <sup>a</sup> , 2. <sup>a</sup> y 3. <sup>a</sup>	22,15		8
Surexpreso lujo Hendaya (sólo camas).	21,20		9,15
Exp. Hendaya-Bilbao (v. Avila), 1. <sup>a</sup> y 2. <sup>a</sup>	22		9
Expreso Hendaya-Salamanca-Portugal y Bilbao, 1. <sup>a</sup> y 3. <sup>a</sup> ...	22,30		7
Correo Santander (vía Avila)...	19,30		8,15
Correo Coruña-Vigo...	19,40		7,45
Correo Hendaya-Salamanca ...	21,48		6
Mixto Venta Baños-Coruña ...	10,25		14,50
NORTE CERCANIAS			
Ligero Segovia...	7,50		20,25
Tranvía Avila...	8,15		18
Tranvía Avila y Cercedilla (domingos y días festivos)...	10,10		8,48

Sigue en la cuarta plana.

**ARMENGOL**  
ACREDITADA Y ANTIGUA LANERIA Y COLCHONERIA

Grandes existencias en lanas y telas adamasca-das y listadas para toda clase de colchones. Duvets, plumas, miraguanos, borras, zaleas, etcétera, etc.

**BARQUILLO, 30 - Teléf. 34272**

TELEFONO 10251



NO TIENE SUCURSALES

¿Quiere usted comer bien y económicamente? Visite en ADUANA, 21, el

**Restaurant MOLINERO**

Excelente servicio a la carta  
Cuartos a 3 y 4 pesetas  
11 Restaurant mejor de Madrid.

**NORTE CERCANIAS**

	Salida	Llegada
Ligero Cercedilla-Escorial... ..	14,10	21,05
Ligero Avila ... ..	17,10	12
Mensajerías Segovia (para en Pouelo Torrelodones y Villalba) ... ..	20,50	5

**M. Z. A.**

Tranvía a Getafe... ..	6,20	7,45
Omnibus a Alicante-Andalucía ... ..	7	18,45
Idem a Zaragoza-Barcelona... ..	7,20	20,50
Expreso a Badajoz... ..	8,45	20,45
Idem a Alicante y Valencia... ..	9	19,40
Idem a Zaragoza-Barcelona ... ..	9,40	22
Idem a Andalucía... ..	9,50	20,25
Idem a Andalucía... ..	10,55	21,05
Mensajerías a Alicante-Cartagena ... ..	11,10	22,10
Idem a Badajoz... ..	12	17,30
Expreso a Zaragoza... ..	15,15	15,30
Correo a Badajoz... ..	19,45	9,40
Expreso a Zaragoza-Barcelona ... ..	20,20	9
Correo a Zaragoza-Barcelona... ..	20,40	8
Idem a Andalucía... ..	21,35	9,10
Expreso a Andalucía... ..	21,40	10
Correo-Expreso a Cartagena... ..	21,45	8,30
Expreso a Valencia... ..	22,10	8
Idem a Sevilla... ..	22,40	8,45
Correo-Expreso a Alicante... ..	23	7,30
Idem a Andalucía... ..	23,25	7

**M. Z. A. CERCANIAS**

Omnibus a Toledo... ..	7	11,20
Expreso a Toledo y Cuenca... ..	9,10	17,15
Omnibus a Cuenca... ..	17,15	10,40
Idem a Aranjuez... ..	13	8,30
Correo a Cuenca... ..	18,30	22,10
Tranvía a Getafe... ..	6,20	7,45
Omnibus a Toledo... ..	7,45	14,35
Tranvía a Getafe... ..	9,25	13,15
Mensajerías a Toledo... ..	12	17,30
Tranvía a Getafe... ..	14,15	16
Correo a Toledo... ..	18,10	9
Tranvía a Getafe... ..	19,55	21,20
Omnibus a Toledo... ..	21,20	21,45

**OESTE**

Discrecional a Talavera... ..	7,25	10,54
Mixto a Cáceres-Lisboa... ..	8,45	19,50
Mercancías a Griñón... ..	14	6,55
Correo a Lisboa ... ..	20,25	9,05
Rápido a Lisboa ... ..	23,28	8,26

**AUTOMÓVILES**

**TARIFA PARA SU SERVICIO**

**FRANJA ENCARNADA**

(SIN PROPINA)

Los 800 primeros metros ... ..	0'60
Por cada 333 metros más o fracción... ..	0'10 y 0'20
Por cada hora que el coche esté parado ... ..	4'00
Despedidos en el tercer límite, se abonará por regreso ... ..	1'25

**COCHES DE PLAZA**

Por carreras.—Una o dos personas ... ..	1'25
Por cada asiento más ... ..	0'50
Por horas.—Una o dos personas ... ..	3'00
Por cada asiento más ... ..	0'75



**PARA HOMBRES**

Ayer ventruado, hoy enjuto, es que uso LA FAJA DE JUSTO

**JUSTO JUAN**

10, CARMEN, 10

**DEPOSITO DE LINOLEUM**

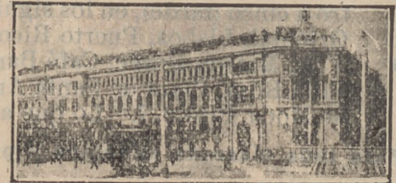
Artículos de limpieza :: Tubos de goma Hules de mesas y para encerados

**FRANCISCO SERRANO**

Droguería y Perfumería :: Depósito de suelas y tacones de goma

**- CONDE DE ROMANONES 11 -**

Teléfono 18557.—MADRID



**TARIFAS DE CORREOS**

CARTAS	Tarjetas postales		Sobres monederos y objetos asegurado		Derecho certificado	
	Sen-cillas	Gr.	Francia	Cls.	Cual-quier peso	Cls.
20	15	20	15	30(h)	20	30(h)
25	15	25	25	30(h)	25	30(h)
25	15	25	30	30	30	30
30	15	30	20	30	30	30
40	25	40	20	40	40	40

**PUNTO D. D. STINO**

Interior de las poblaciones ... ..  
 Península, islas Baleares, Canarias, posesiones españolas del Norte de Africa y Andorra Portugal, Gibraltar, Filipinas y América ... ..  
 Fernando Póo, Annobón, Corisco y demás posesiones del Golfo de Guinea ... ..  
 Oficinas españolas en Marruecos y Tángier... ..  
 Todos los demás países.

(a) Los primeros 20 gramos son 40 céntimos, y cada 20 gramos que exceda de los 20 primeros, 20 céntimos. (h) Por excepción es de 5 céntimos solamente el importe del certificado para los impresos que contienen libros, sin que h. ya derecho a indemnización en caso de extravío.

**PIJAMAS, CAMISAS Y CORBATAS**

¡Imposible mejorar nuestro surtido y precios!

**“EL FENIX”**

**MAYOR, 37 (esquina)**

# SERVICIOS DE LA CAPITAL

## GOBIERNO ESPAÑOL.—MINISTERIOS

Presidencia del Consejo de Ministros, Paseo de la Castellana, 3, teléfono 30165.—Ministerio de Estado, Plaza de las Provincias, 1, teléfono 52849.—Economía Nacional, Paseo de Atocha, 1 y 3, teléf. 73569.—Ministerio de la Guerra, Alcalá, 53, teléfono 16552.—Ministerio de Fomento, Paseo de Atocha, 53, teléfono 73040.—Ministerio de Gobernación, Puerta del Sol, 7, teléfono 53037.—Ministerio de Hacienda, Alcalá, 11, teléfono 11370.—Instrucción, Alcalá, 34, teléfono 11667.—Ministerio de Justicia, San Bernardo, número 47, teléfono 14945.—Ministerio de Marina, Paseo del Prado, 3, teléfono 70412.—Trabajo, Marqués de la Ensenada, 8, teléfono 33391.—Ministerio de Comunicaciones, Plaza de Cánovas.

## LOS MAS IMPORTANTES BANCOS

Central.—Alcalá, 31.—Teléfono 11140.  
 Calamarte.—Alcalá, 44 y 46.—Teléfono 12890.  
 Ahorros y Construcciones.—Prim, 5.—Teléf. 10993.  
 Avila.—Peligros, 1.—Teléfono 10164.  
 Alemán Trasatlántico.—P.º Prado, 16.—Tel. 12955.  
 Bilbao.—Alcalá, 16.—Teléfono 12866.  
 Castilla.—Pl. Independencia, 2.—Teléf. 52001.  
 Cataluña.—Av. C. Peñalver, 19.—Teléfono 14664.  
 Crédito Industrial.—P.º Recoletos, 6.—Tel. 53834.  
 Crédito Local de España.—Alcalá, 22.—Tel. 12850.  
 España.—Alcalá y Salón del Prado.—Teléf. 11110.  
 Español de Crédito.—Alcalá, 14.—Teléfono 11126.  
 Español de Crédito Hipotecario.—Sagasta, 4.  
 Español del Río de la Plata.—Alcalá, 57.—Tel. 11040.  
 Germánico-América del Sur.—C.ª S. Jerónimo, 32.  
 Hipotecario.—Paseo de Recoletos, 12.  
 Hispano-Americano.—Plaza de Canalejas, 1.  
 Hispano de Edificación.—Av. C. Peñalver, 8 y 10.  
 Industria y Comercio.—C.ª San Jerónimo, 43.  
 Matritense.—San Agustín, 3.  
 Nacional de Mutualidades.—Serrano, 5.  
 Popular de León XIII.—Costanilla San Andrés, 7.  
 Sáinz.—Alcalá, 12.  
 Urquijo.—Alcalá, 55.  
 Vitalicio de España.—Alcalá, 25.  
 Vizcaya.—Nicolás M.ª Rivero, 8 y 10.  
 Zaragozano.—Nicolás M.ª Rivero, 4 y 6.  
 Anglo South American.—Av. C. Peñalver, 21.  
 Crédit Lyonnais.—Alcalá, 10.  
 Bolsa de Madrid.—Plaza de la Lealtad.

## TEATROS DISTINGUIDOS

Calderón.—Atocha, 12.—Teléfono 10187.  
 Price.—Plaza del Rey, 7.—Teléfono 51908.  
 Cómico.—Mariana Pineda, 10.—Teléfono 10525.  
 Eslava.—Pasadizo de San Ginés.—Teléfono 14032.  
 Español.—Plaza del Príncipe Alfonso.—Teléf. 12121.  
 Fontalba.—Av. Pi y Margall, 6.—Teléfono 14419.  
 Isabel.—Barquillo, 14.—Teléfono 14778.  
 Lara.—Corredera de San Pablo, 17.—Teléf. 11631.  
 Pavón.—Embajadores, 11.—Teléfono 72315.  
 De la Victoria.—C.ª San Jerónimo, 28.—Tel. 13458.  
 Zarzuela.—Jovellanos, 4 y 6.—Teléfono 14341.  
 Teatro Maravillas.—Malasaña, 6.—Teléfono 36993.

## LOS MEJORES CAFES

Oriental.—P.ª del Sol, 11 y 12.—Teléfono 13005.  
 Lisboa.—Mayor, 1.—Teléfono 15800.  
 Puerto Rico.—P.ª del Sol, 3.—Teléfono 14804.  
 Universal.—P.ª del Sol, 15.—Teléfono 15807.  
 Colonial.—Alcalá, 3.—Teléfono 12603.  
 Maison Dorée.—Alcalá, 22.—Teléfono 15804.  
 La Montaña.—Alcalá, 2.—Teléfono 15020.  
 Norte.—Montera, 54.—Teléfono 16802.  
 Colón.—Alcalá, 17.—Teléfono 16022.  
 Correos.—P.ª del Sol, 10.—Teléfono 12466.

## CALZADOS

# ARELLANO

LOS MEJORES  
 VISITE ESTA CASA

86, ATOCHA, 86

## SASTRERIA GALINDO

CORTE PROPIO

TRAJES ULTIMA MODA



GABARDINAS □ TRINCHERAS

SE ADMITEN GÉNEROS PARA SU CONFECCIÓN  
 8, Concepción Jerónima, 8. — Teléfono 72746

## LA CORUÑA MARTIN NAVAZO

Vinos - Restaurant - Cervezas - Licores de todas las marcas - Mariscos del día - Aperitivos y bocadillos  
 —:— La peña más clásica :—:—

4, ALCALÁ, 4

## FABRICA Y ALMACEN DE PIANOS

ORGANOS Y ARMONIUMS

RICARDO RODRIGUEZ

VENTAS AL CONTADO Y A PLAZOS

Despacho: Ventura de la Vega, 3  
 Talleres: PIZARRO, núm. 19 (Palacio de Ceste)  
 TELEFONO 12344

## VILLA-ROSA RESTAURANT

El mejor y más típico en su género  
 y el preferido por la buena Sociedad  
 SERVICIO PERMANENTE

PLATO DEL DIA  
 SERVICIO A LA CARTA

—:— Visite usted VILLA-ROSA —:—  
 Plaza del Principe Alfonso, 17. — Teléfono 12270

# La antigua Cerámica NIVEIRO

## DE TALAVERA

Por mejora y ampliación de local ha trasladado la EXPOSICION y VENTA de sus preciosos e inmejorables artículos a

Paseo de Recoletos, 14 Tel. 57769



### LITERATURA

#### NUESTROS CLÁSICOS

dando ciencia a mi entender a todo bicho viviente...

Si el espíritu a porfía invoco de San León, viene y me da una lección de sagrada teología.

Si de las guerras saber me interesa, a Molke invoco, su espíritu acude a poco y me empieza a complacer.

Si de toros hablar trato con pleno conocimiento, lo invoco y viene al momento el espíritu de *El Tato*.

Y acude, si siento afán de tratar del Paraíso, a mi invocación sumiso el espíritu de Adán...

El espiritismo, pues, según general conciencia, es maravillosa ciencia y ciencia divina es.

¿Qué piensas, di por favor, después de haberme escuchado? el orador desastrado

### PRICE

El miércoles, 2 de septiembre, inauguración de la temporada Otoño-Invierno de **Circo ecuestre internacional** compuesto por las más famosas atracciones de Europa y dirigidas por **M. SANCHEZ REXACH**

### L A T I N A

A las 6: La revoltosa.

A las 7: La cara de Dios.

A las 10,45: Los claveles y El pobre Valbuena.

### FUENCARRAL

A las 5: Todo el año es Carnaval.

A las 6,45 y 10,45: La carne flaca y Campanas a vuelo.

### PALACIO DE LA PRENSA

Tarde y noche, formidable programa de cine sonoro.

### CINE DEL CALLAO

Tarde y noche. Salón y Terraza, colosal programa de cine sonoro.

### NOVELAS Y NARRACIONES

## Manolo, ev

profunda, el huracán redoblaba el alborotado, estaba erizado de monstruos contra las rocas convirtiéndose en un río por encima de la linterna del faro.

La tormenta era tan violenta que se arrimarse a la pared para no ser trastrucado.

De repente, hubo un momento en que calmarse y se lanzó a volar, pero volvió a caer a sus pies; pero a la altura de arriba, el gancho quedó clavado en el otro extremo de la cuerda que colgaba de la cabeza del valeroso muchacho.

Cogiendo la linterna, la ató al momento del pañuelo y, encomendándose a una peligrosa ascensión.

Subía ayudándose con los brazos para mirar hacia el abismo que tenía a la espalda, latía con tanta fuerza, que parecía querer romper.

Sin embargo, el huracán no se amansaba, decidiendo al impulso del viento que se iba a caer, tan pronto lanzando por los aires como empujándole con violencia.

Pero no se desanimaba por el peligro del trayecto, cuando la tormenta redoblaba.



**Pelikan Kursaal**  
(ATOCHA. 68)

PRÓXIMA  
INAUGURACIÓN  
de la  
TEMPORADA



ERA HOY  
8 de agosto de 1931  
3.167

# CLEMENTE Y GARCIA

CAMISERIA  
Y  
ROPA BLANCA

51-Mayor-51

Equipos Canastillas, Batas, Blusas. Especialidad en ropas para niños.

NARRACIONES MISTERIOSAS

## El valiente

... el mar, completamente de monstruosas que se estrellaban... cuyas rociadas pasaban del... el chico se vió obligado a no...

... calma y lo aprovechó para... una vez, dos veces, la cuerda... logró hacerla subir más... los hierros de la barandilla y... a la altura de la ca... a su cintura con ayu... a D'os, emprendió la

... las manos, sin atreverse... Su valiente corazoncito... querer saltar fuera del pecho... amainado y la cuerda, obe... oscilaciones inquietan... al desventurado muchacho... la pared del faro... había ya recorrido una mitad... hablando su furor, le lanzó

(CONTINUARÁ)

### Calderón

A las 7 y a las 11:

Campanela  
y  
Miss Guindalera

### ZARZUELA

A las 4,30: La niña de la bola.  
A las 7: Como los propios ángeles.  
A las 11: La pluma verde.

### ALKÁZAR

A las 7 y 11: Grandioso programa de Varietés. ¡Éxito!  
LUISITA ESTESO

### MONUMENTAL CINEMA

Todos los días, tarde y noche, colosal programa de  
PELICULAS

### IDEAL ROSALES

Formidable programa de  
VARIETÉS ::  
50 ARTISTAS 50

### BATACLAN

(PASEO ROSALES)  
11 noche:  
Gran programa de Varietés y  
SOUPER - TANGO

dijo a su interlocutor.

Pues invoca a tus anchas,  
le respondió su vecino,  
al espíritu de vino  
que venga a quitarte manchas.

JULIO HERNÁNDEZ.

### La gran receta

¡Pasen al treinta y cuarenta,  
al bacarrá, a la ruleta!  
¡Pasen, que aquí una peseta  
pronto levanta cincuenta!

¡Pase el que tenga carnet,  
y el que no, pase también!  
¡Pasen, que se trata bien  
a los que traigan parnel!

¡A la gran combinación,  
que está la banca repleta!  
¡Empuñen una raqueta  
y apunten sin compasión!

¡Entren, que salen de apuros  
de la suerte a su conjuro!  
(Por mil duros, veinte duros.)  
(¡Por veinte duros, ni un duro.)

(Continuará.)

## ALBERTO

Pulseras de pedida  
especialidad



Últimas  
creaciones

7, CARRETAS, 7

JAI-ALAI

Próxima inauguración  
de los grandes partidos  
de pelota

Gijón.—Paseo de Recoletos, 21.—Teléfono 12607.  
 Granja El Henar.—Alcalá, 40.—Teléfono 12079.  
 Kutz.—Av. C. Peñalver, 16.—Teléfono 14219.  
 Levante.—Puerta del Sol, 4.—Teléfono 12708.  
 Madrid.—Alcalá, 9.—Teléfono 10257.  
 María Cristina.—Mayor, 6.—Teléfono 15456.  
 Nacional.—Toledo, 19.—Teléfono 10794.  
 Regina.—Alcalá, 19.—Teléfono 12426.

**GRANDES HOTELES**

Palace.—Plaza de las Cortes, 5.—Teléfono 11100.  
 Ritz.—Plaza de la Lealtad, 1.—Teléfono 12856.  
 París.—Alcalá, 2.—Teléfono 10260.  
 Inglés.—Echegaray, 10.—Teléfono 11030.  
 Reina Victoria.—Plaza del Angel, 8.—Teléf. 12870.  
 Regina.—Alcalá, 19.—Teléfono 14683.  
 Príncipe de Asturias.—Echegaray, 1.—Tel. 12873.  
 Florida.—Plaza del Callao, 2.—Teléfono 18359.  
 Grand Hotel.—Arenal, 19 y 21.—Teléfono 12185.  
 Gran Vía.—Av. Pi y Margall, 3.—Teléfono 14680.  
 Roma.—Av. C. Peñalver, 9.—Teléfono 16018.  
 Savoy.—Paseo del Prado, 26.—Teléfono 11166.  
 Alfonso XIII.—Av. Pi y Margall, 12.—Tel. 14780.  
 Barcelona.—Mariana Pineda, 7.—Teléfono 11661.  
 Biarritz.—Victoria, 2.—Teléfono 11537.

**ALGUNOS SERVICIOS DEL AYUNTAMIENTO**

Alcaldía-Presidencia, Plaza de la Villa, teléfono 10106.—Comisiones de Concejales, Plaza de la Villa, 5, teléfono 10808.—Tercera Casa consistorial, Plaza de la Constitución, 3, teléfono 10021.

**AGUAS POTABLES Y ALCANTARILLADO**

Dirección, Plaza de la Villa, 4, teléfono 10922.—Inspección, Casa Cisneros, Plaza de la Villa, 4, teléfono 11227.—Inspección de Alcantarillas, Plaza de la Constitución, 3, teléf. 10012.—Almacenes de la Villa, Santa Engracia, 104, teléf. 30034.—Alumbrado, Dirección, Plaza de la Villa, 5, teléf. 10624.—Arquitectos, Dirección, Plaza de la Villa, 4, telef. 11406.—Carruajes, Dirección, Plaza de la Constitución, teléfono 11070.—Colegio de Ntra. Sra. de la Paloma, Dehesa de la Villa, teléf. 30410.—Depositaria Municipal, Plaza de la Villa, 5, teléf. 12853.—Ensanche, Jefe Negociado, Ayala, 14, teléf. 52859.—Inspección facultativa, Costanilla de los Angeles, 13, teléfono 13659.—Guarcia Municipal, Jefatura, Plaza de la Constitución, 3, teléf. 20021.—Guardia de Caballería, Costanilla de los Desamparados, 15, tel. 10651.—Imprenta municipal, Sacramento, 2, tel. 13337.—Incendios, Dirección, Imperial, 10, tel. 12800.—Laboratorio central, Bailén, 43, tel. 70320.—Puesto de Desinfección, Plaza de San Francisco, 3, tel. 73729.—Limpiezas, Dirección, Imperial, 10, tel. 14630.—Mataderos, Dirección, Paseo de la Choperas, tel. 70116.—Mercado de la Cebada, Plaza de la Cebada, teléfono 70405.—Mercado de los Mostenses, Plaza de los Mostenses, teléf. 15279.—Parques y jardines, Dirección, Parque de Madrid, teléf. 54382.—Puericultura, Casa central, Peñón, 23, teléfono 71341.

**CASAS DE SOCORRO**

Buenavista: Castelló, 65, teléfono 52430.—Centro: Navas de Tolosa, 3, teléfono 10025.—Congreso: Fuencarral, 8, teléfono 10048.—Congreso (sucursal): Hermosilla, 51, teléfono 30204.—Chamberí: Eloy Gonzalo, 15, teléfono 30271.—Chamberí (sucursal): Santa Engracia, 130, teléfono 30268.—Hospicio: Augusto Figueroa, 43, teléfono 16139.—Hospital (sucursal): Santa Isabel, 36, teléfono 74424.—Inclusa: Encomienda, 21, teléfono 70254.—Latina: Carrera de San Francisco, 8, teléfono 70050.—Latina (sucursal): General Ricardos, 4, teléfono 70755.—Palacio: Cristino Martos, 5, teléfono 30073.—Palacio (sucursal): Plaza del Puente de Segovia, 3, teléfono 70120.—Universidad: Alberto Aguilera, esquina a Vallehermoso, teléfono 34142.

**JABON Y LEJIA**



**CATARINEU**

ACEITES FILTRADOS - Pidanse en todas partes

ARAVACA-FUENCARRAL

DESPACHO EN MADRID: **FUENCARRAL, 58**

TELEFONO 10427

**SERVICIO DE CORREOS**

CENTRAL DE CORREOS (PLAZA DE CASTELAR)

ESTAFETAS URBANAS

Núm. 1 Jorge Juan, 20 y 22.—2 General Zabala, 14 (Prosperidad).—3 Santa Engracia, 155.—4 Florida, 7.—5 Carrera de San Francisco, 17.—6 General Oraá, 8.—7 Santa Isabel, (esquina a Brumen).—8 Ronda Conde Duque, 11.—9 Hermosilla, 39.—10 Fuencarral, 188.—11 Paseo de Extremadura, 23.—12 Magdalena, 12.—13 Lozano, 14 (Guindalera).—14 Montalbán, 1 (Central).

**SERVICIO DE TRANVIAS**

**Sitios de recogida:** Estación del Norte.—Atocha (puerta y glorieta).—Plaza de Castelar.—Puerta del Sol (frente a Gobernación y esquina a Carretas).—Nicolás María Rivero (esquina a San Jerónimo).—Plaza de la Independencia.—Claudio Coello (esquina a Alcalá).—Red de San Luis.—Princesa (cruce con Marqués de Urquijo).—Plaza Mayor.—Cuatro Caminos y Ventis de Espíritu Santo. Horas: de 8 a 12 y media de la mañana y de 4 a 8 y media de la tarde.

**ESTACIÓN DEL NORTE**

**Horas de recogida:** de las 16 a las 21.50.

**Cartas.**—Cinco minutos antes de la salida de los trenes.

**Impresos.**—Desde las 16 hasta las 18.

**Certificados y Valores.** Correo de Galicia, hasta las 16.40. Correo de Santander 17.—Correo de Asturias, 18.40.—Exprés de Irún, 21.00.—Correo de Irún, 21.80.—Mixtos de Galicia, Asturias y Santander, 21.00.

**Horas de recogida de las cartas.**—Galicia a las 15.10. Asturias y Santander, 16.40.—Aragón y Cataluña, 17.05.—Tajo (Cáceres) y Extremadura, 17.35.—Alicante y Murcia, 17.55.—Valencia, 19.10.—Andalucía, 19.80.—Norte y Extr. nro., 21.00.

**Cartas certificadas.**—De 9 de la mañana a 12 de la noche. Para que salgan en los correos de día, precisa certificar dos horas antes de la salida de los trenes correos. En otro caso, utilícense las Estafetas de alcance de las Estaciones del Norte y Mediodía. Para el extranjero, de 9 a 5 y de 7 a 12 de la noche.

**Valores declarados.**—De 10 de la mañana a las 17.30, a excepción de Galicia, Asturias y Santander, a las 15.00. Aragón y Cataluña, a las 16.30.—Andalucía y Norte, a las 18.—Caja: de 11 a 17.—Domingos, de 11 a 18.

**Impresos certificados.**—(Por la calle de Montalbán, en el Pasaje, a la izquierda).—Líneas de Galicia, Asturias, Santander, Segovia y Salamanca, de 10 a 13.30.—Líneas de Aragón, Extremadura, Tajo, Mediterráneo y Cuenca, de 10 a 14.50.—Líneas de Andalucía, Norte, Almorox y Colmenar, de 10 a 15.50. Estas horas son para el público que imponga de 1 a 8 certificados. Siendo más de 8, precisa relación por duplicado y sólo de 10 a 13.00, para el extranjero de 9 a 12.

**Lista de Correos.** De 9 de la mañana a 6 de la tarde.

**ESTACIÓN DEL MEDIODÍA**

**Horas de servicio.**—De las 16.30 a las 21.30.

**Cartas.**—Hasta diez minutos antes de la salida de trenes.

**Periódicos e impresos.**—Cuenca, hasta las 16.40.—Aragón, hasta las 17.30.—Demás líneas, hasta las 18.

**Certificados y valores.**—Cuenca, hasta las 16.40.—Aragón (exprés), 17.80.—Aragón (correo), 17.45.—Extremadura, 18.10.—Andalucía (exprés), 19.80.—Alicante y Cartagena, 19.45.—Andalucía (correo), 20.10.—Valencia (exprés), 20.45.



**Líneas aéreas españolas**

Servicio diario a SEVILLA y BARCELONA

HORARIO

Salida de Getafe (Madrid) para Sevilla, a las 14:30

Precio, 125 pesetas

Salida de Getafe (Madrid), para Barcelona, a las 9'15

Precio, 150 pesetas

Línea SEVILLA-CANARIAS-SEVILLA

Salida de Sevilla los días 5, 10, 15, 20, 25 y 30 de cada mes.

Billetes de ida y vuelta con el 15 por 100 de descuento. Transporte gratuito de 15 kilogramos de equipaje.

Transporte rápido de MERCANCIAS a 1'50 ptas. km.

Informes en agencias y hoteles

Despacho central, Antonio Maura, número 2. Teléfonos, 18230 y 18238. Despacho auxiliar, avenida Conde Peñalver, 18. (Hispano Suiza. Telf. 16067, Madrid.

**Compañía Madrileña de Urbanización**

*Tranvía de Cuatro Caminos-Ciudad Lienal-Ventas*

Servicio días laborables: Por la mañana, cada quince minutos; por la tarde, cada diez minutos. Domingos y días festivos, cada cinco minutos.

*Tranvía de Cuatro Caminos a la Dehesa de la Villa*

Servicio días laborables: Desde Cuatro Caminos, cada diez minutos; desde la Red de San Luis (Gran Vía), coches disco núm. 20, cada nueve minutos.

*Tranvía desde Cuatro Caminos a Fuencarral*

Cada treinta minutos.

*Tranvía de Cuatro Caminos a Tetuán*

Cada tres minutos. Servicio director desde el Puen-te de Vallecas a Tetuán, coches disco núm. 14, cada diez minutos.

*Tranvía de Ventas a Canillejas*

Servicio cada hora, saliendo los coches de Ventas, desde las 7,25 hasta las 22'25.

**LÍNEAS DE TRANVIAS**

1 Sol-Salamanca.....	0,15	Sol-Especial P. de Toros. Corri-	0,50
2 Sol-Arribelletes.....	0,15	da de Novillos, 0,30.—Cda. de	0,50
3 Salamanca-Sol, 0,15.—Sol-Que-	0,10	Toros.....	0,15
4 Sol-Ventas, 0,20.—Sol-Pardinas,	0,15	Plaza Mayor-Leganes.....	0,15
(Cda. de novillos, 0,20.—Toros,	0,50	25 Cibeles-Puerta de Toledo.....	0,15
5 Sol-Pardinas.....	0,15	27 Pozas-Sol, 0,15.—Sol-Delficias.....	0,20
6 Goya-Sol, 0,15.—Sol-Argüelles.....	0,15	28 Red de San Luis-Prospe-idad.....	0,20
7 Sol-Hipódromo.....	0,15	29 Puente Vallecas-Anión Martín.....	0,15
8 Bombilla-Sol, 0,30.—Sol-Hpno.....	0,15	30 Hipódromo-Chamartín la Rosa.....	0,15
9 Sol-Bombilla, 0,30.—Sol-Hpno.....	0,20	31 Sol-Diego de León (por S.).....	0,15
10 Sol-Estación del Norte.....	0,15	32 Santo Domingo-estación Norte.....	0,15
11 Sol-Arribelletes (Rosales).....	0,15	33 Plaza Mayor-Fuente del Angel.....	0,10
12 Sol-Arribelletes (Rosales).....	0,15	34 C. Caminos-Glorieta de Bilbao.....	0,10
13 Antón Martín-Sol, 0,10.—Sol-	0,10	35 Cibeles-Puente de la Princesa.....	0,15
Quevedo.....	0,10	36 Pozas-Plaza de Santa Cruz (por	0,15
14 P. Vilis-Sol, 0,25.—Sol-Qdo.-Cua-	0,10	Ventura Rodríguez).....	0,15
tro Caminos.....	0,10	37 Prosperidad. P. A. Martinez.....	0,15
15 P. Vallecas-Sol, 0,25.—Sol-Cham-	0,10	38 Santo Domingo-Pozas, 0,15.—Po-	0,15
bert-Olavide.....	0,10	zas-Escuela de Agricultura	0,10
16 Sol-Pflico, 0,25.—Sol-A. Martín.....	0,05	0,10.—Escuela de Agricultura	0,15
17 C. Caminos-Sol, 0,10.—Sol-Pgs.....	0,05	Puerta de Hierro.....	0,15
18 Obelisco-Sol, 0,10.—Sol-S. Fco.....	0,10	42 Cibeles-Hipódromo.....	0,15
19 C. Caminos.—P. A. Martinez.....	0,10	44 Cibeles-Plaza Manuel Becerra.....	0,15
20 C. Caminos-Red de San Luis.....	0,15	46 Plaza Mayor-Fuenteceila.....	0,05
21 Sol-Pozas (por Leganitos).....	0,15	47 Plaza Mayor-Matareros.....	0,20
22 Pozas-Sol, 0,15.—Sol-Embajada.....	0,10	48 Quevedo-Cibeles-P. Atocha.....	0,15
23 Sol-Fuenteceila.....	0,10	49 Glorieta de Bilbao-Colón-Goya.....	0,15
24 P. Mayor-Carabanchel Bajo, 0,30.—	0,10	50 Glorieta Ruiz Jiménez-García	0,15
Carabanchel Alto.....	0,10	Gaziambide.....	0,15

**GRAN RESTAURANT**

**CAMORRA (HIJO)**

CUESTA DE LAS PERDICES

Espléndido y espacioso jardín - Cenadores - Ga- binetes - Magnífico salón para fiestas y reuniones  
Donde mejor se come

**ESTA ES LA CASA MAS ANTIGUA,  
POR ESO ES LA QUE MEJOR SIRVE**

¡NO CONFUNDIRSE!

**CAMORRA (HIJO) AUTÉNTICO**

TELÉFONO 54.—ARAVACA

**DISPONIBLE**

**FABRICA DE PLISADOS, VAINICAS E  
INCRUSTACIONES MECANICAS**

LA CASA MAS ANTIGUA DE MADRID

Se hacen toda clase de plisados y en todos los anchos. Unica Casa que tiene siempre las últimas creaciones de París

**ARTURO HUERTA**

FERNANDO VI, 12, PRAL. - TELEFONO 33681

**Casa Marcelino**

COLMADO TIPICO ANDALUZ

Manzanilla de las mejores marcas

GRAN BODEGA

Recientemente inaugurada

VINOS DE MESA. Los más finos e inmejorables

**Manuel Fernández y González, 8**

TELEFONO 95124

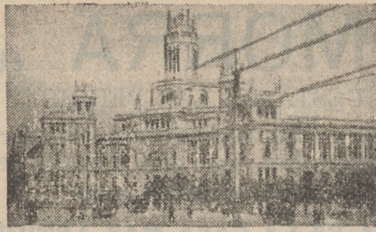
Confitería :: Pastelería :: Fiambres

**N I Z A**

Especialidades y creaciones para el te y postres  
Se sirven LUNCHS

Argensola, 20, y Orellana, 16 :-: Glorieta de Bilbao, 7, y Sagasta, 2 :-: Teléfono 83253

**CASA MERP**  
ARREGLA STYLOGRAFICAS  
ECHEGARAY 7 - TELEFONO 10095 - MADRID



RUMBOS PARA AUTOMOVILES

- Madrid-Irún (por Aranda), 488 kilómetros.
- Madrid-Irún (por Valladolid), 558 kilómetros.
- Madrid-Irún (por Soria), 496 kilómetros.
- Madrid-Bilbao (por Aranda), 396 kilómetros.
- Madrid-Santander (por Aranda), 393 kilómetros.
- Madrid-Santander (por Valladolid), 466 kilómetros.
- Madrid-Gijón (por Valladolid), 476 kilómetros.
- Madrid-Vigo (por Salamanca), 665 kilómetros.
- Madrid-La Coruña (por Lugo), 609 kilómetros.
- Madrid-Barcelona (por Zaragoza), 628 kilómetros.
- Madrid-Barcelona (por Alcañiz), 629 kilómetros.
- Madrid-Valencia (por Tarancón), 351 kilómetros.
- Madrid-Alicante (por Albacete), 422 kilómetros.
- Madrid-Cartagena (por Ocaña), 441 kilómetros.
- Madrid-Sevilla (por Córdoba), 542 kilómetros.
- Madrid-Sevilla (por Mérida), 545 kilómetros.
- Sevilla-Cádiz (por Jerez de la Frontera), 154 km.
- Madrid-Granada (por Jaén), 436 kilómetros.
- Madrid-Málaga (por Granada), 564 kilómetros.
- Madrid-Toledo, 70 kilómetros.
- Madrid-Salamanca, 214 kilómetros.
- Madrid-Badajoz (por Trujillo), 407 kilómetros.

Tarifa general de la Compañía del Metropolitano "Madrid".

PUERTA DEL SOL A TETUAN DE LAS VICTORIAS, 0,30, CON ESTACIONES EN ALVARADO Y ESTRECHO

F. del Norte	0,30
Quevedo	0,30
S. Bernardo	0,30
Noviciado	0,30
St. Domin.	0,30
Isabel II.	0,30
Sevilla	0,30
Banco	0,30
Retiro	0,30
P. Vergara	0,30
Goya	0,30
M. Becerra	0,30
Ventas	0,30
P. Valdecas	0,30
Pacifico	0,30
M. Pelayo	0,30
Atocha	0,30
A. Martín	0,30
Progreso	0,30
P. del Sol	0,30
Gran Via	0,30
Tribunal	0,30
Bilbao	0,30
Chamberf.	0,30
Iglesia	0,30
Rfos Rosas	0,30
C. Caminos	0,30

FOTOGRAFIA LAURGRAFF

Magnificas postales desde tres ptas., kilométricos, pasaportes y carnets entregados en el acto.

**SE HACEN AMPLIACIONES**

42, MONTPEÑA, 42, PLANTA BAJA

Sucursal: FUENCARRAL, 147  
(junto al Teatro Fuencarral)

CORBATAS :-: CAMISAS

INMENSO SURTIDO

ESPECIALIDAD EN CAMISAS A MEDIDA

LA NOVEDAD

42, SAN BERNARDO, 42

JUGUETERIA

Viuda de Juan Gómez

RELOJERÍA. BISUTERÍA. PARAGUAS Y BOLSILLOS

Casa acreditada en computuras de muñecos

Conde Romanones 8 y 10 - Teléfono 72 767

LA REGIONAL

VINOS FINOS DE MESA :-: SERVICIO A DOMICILIO

Gran vino «EL PADRE ETERNO»

:-: y blanco «LA PALMA» :-:

1. LOS MADRAZO, 1.—TELEF. 13563

EL MESON DEL SEGOVIANO CAVA BAJA, núms. 41 y 28 :: Teléfono 72932

El sitio más popular de la corte, donde pueden admirar los famosos frescos del pintor ARTURO ORTIZ ALGUACIL LOS JUEVES, Pote gallego.

NO DEJE DE VISITAR ESTE FAMOSO MESON

CENTRO DE SUSCRIPCIONES DE LA EQUITATIVA DE MADRID

Seguros de enfermedades con Sanatorio quirúrgico, de todas clases de especiales, por cuotas mensuales desde 1,25 a 9,80. Seguros de entierro desde 0,50 a 2,50 ptas., con sepultura perpetua, una persona sola 0,60 al mes.

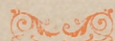
Mesón de Paredes, 48 Z. ACARIAS MADRID

**Sastrería**

**Terrado**

**Sastrería**

*Proveedor de las Cooperativas del Ministerio  
de la Guerra e Instituciones.*



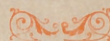
Trajes  
Gabanes  
Trincheras



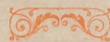
**LEGANITOS**

**2**

**Teléfono 13799**



Uniformes  
de  
todas clases



**PLAZOS Y CONTADO**



**JOSE GUILLAMON**

**CALEFACCIONES Y SANEAMIENTOS**

Aplicaciones generales del calor  
a edificios y a la industria.

ESPECIALIDAD EN CALEFACCIONES INDEPENDIENTES POR PISOS. MÁS DE 2.000 INSTALACIONES FUNCIONANDO EN TODA ESPAÑA

PROYECTOS Y PRESUPUESTOS GRATIS

Oficinas: **SAGASTA, 7 duplicado**

**TELÉFONO 33875**

Sucursal en **MURCIA: Plaza de San Bartolomé, 1 y 2**

**KARDEX**

FICHERO VISIBLE PERFECTO

**LIPS**

CAJAS DE CAUDALES

MUEBLES DE ACERO  
PARA OFICINAS

ARCHIVADORES, MESAS,  
ARMARIOS, ETC.

**Dudy Meyer**

Montera, 28

**MADRID**



**La Bondad**

**ESTRELLA, 13**

SELECTOS ACEITES, VINOS DE MESA Y JABONES  
EXQUISITOS CAFÉS, AZÚCARES Y CHOCOLATES

Servicio a domicilio rápidamente ☐ Teléfono núm. 19.697

PROPIETARIO DE LOS VINOS RIOJA **GRAN DUQUE** y **DUCAL**  
ABASTECEDOR DE LOS PRINCIPALES HOTELES Y RESTAURANTS



## Mi orgullo

ES EL ASPIRADOR DE POLVO

# VAMPIRO

Con él puedo limpiar las alfombras, los muebles y tapices sin que quede una partícula de polvo.

ENGERADORAS ELÉCTRICAS

*Hobby - Dandy - Victor - Express*

A. E. G.—Sección Santo

Paseo de Recoletos, 17

Teléfono 19447

## VENTILADORES AEG





MARCA ———  
ACREDITADA,  
ALTO ———  
RENDIMIENTO,  
EXCELENTE —  
PRESENTACION  
PRECIOS ———  
ECONOMICOS

2.

**AEG IBÉRICA DE ELECTRICIDAD S.A.**

\* \* \*

En todos los buenos,  
acreditados estable-  
cimientos del ramo

y

A. E. G. Ibérica

de Electricidad

(S. A.)

